

MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES,
DE LA SANTÉ PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 2001 — 3717

[C — 2001/03555]

4 DECEMBRE 2001. — Arrêté royal portant modification, en vue du basculement à l'euro, de diverses dispositions en matière de fonction publique au sein du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement et des organismes d'intérêt public relevant du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les articles 37 et 107, alinéa 2 de la Constitution;

Vu les Règlements (CE) n° 1103/97 du Conseil du 17 juin 1997 fixant certaines dispositions relatives à l'introduction de l'euro et n° 974/98 du Conseil du 3 mai 1998 concernant l'introduction de l'euro;

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 11, § 1^{er}, remplacé par la loi du 22 juillet 1993;

Vu la loi du 13 juillet 1981 portant création de l'Institut d'expertise vétérinaire;

Vu l'arrêté royal du 8 janvier 1973 fixant le statut pécuniaire du personnel de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 3, § 1^{er}, 3^e et l'article 7, modifié par l'arrêté royal du 10 mai 1976;

Vu l'arrêté royal du 15 octobre 1976 accordant une allocation pour absence d'accident aux agents du Fonds des maladies professionnelles chargés de la conduite d'un véhicule automobile;

Vu l'arrêté royal du 15 octobre 1976 accordant une allocation aux agents chargés de la mission d'interprète au Fonds des maladies professionnelles;

Vu l'arrêté royal du 22 décembre 1977 réglant l'octroi d'une allocation pour prestations irrégulières au personnel du Fonds des maladies professionnelles;

Vu l'arrêté royal du 16 février 1978 accordant une allocation aux personnes chargées de la mission d'interprète à l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

Vu l'arrêté royal du 16 février 1978 accordant une allocation pour absence d'accidents aux agents de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité chargés de la conduite d'un véhicule automobile;

Vu l'arrêté royal du 30 juin 1988 relatif à l'octroi d'indemnités forfaitaires pour frais de séjour au personnel d'inspection du Service du contrôle administratif de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

Vu l'arrêté royal du 26 mai 1992 octroyant une indemnité de caisse aux agents de l'Office national des pensions qui, du chef de leurs fonctions, sont appelés à manipuler des fonds;

Vu l'arrêté royal du 5 août 1992 fixant l'indemnité pour les frais de bureau accordée aux inspecteurs-chefs de service et aux inspecteurs-experts du service d'inspection (services extérieurs) de l'Institut d'expertise vétérinaire;

Vu l'arrêté royal du 5 août 1992 fixant l'indemnité pour les frais de téléphone accordée à certains membres du personnel du service d'inspection (services extérieurs) de l'Institut d'expertise vétérinaire;

Vu l'arrêté royal du 5 août 1992 fixant l'indemnité pour les frais de nettoyage des vêtements de travail accordée à certains membres du personnel du service d'inspection de l'Institut d'expertise vétérinaire;

Vu l'arrêté royal du 9 septembre 1993 accordant une allocation aux agents de la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité qui s'occupent des paiements par caisse;

MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN,
VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

N. 2001 — 3717

[C — 2001/03555]

4 DECEMBER 2001. — Koninklijk besluit tot wijziging, met het oog op de omschakeling naar de euro, van diverse bepalingen inzake ambtenarenzaken binnen het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu en de instellingen van openbaar nut die ressorteren onder de bevoegdheid van het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de artikelen 37 en 107, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op de Verordeningen (EG) nr. 1103/97 van de Raad van 17 juni 1997 inzake bepaalde beschikkingen betreffende de invoering van de euro en nr. 974/48 van de Raad van 3 mei 1998 over de invoering van de euro;

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 11, § 1, vervangen door de wet van 22 juli 1993;

Gelet op de wet van 13 juli 1981 houdende oprichting van een Instituut voor veterinaire keuring;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 3, § 1, 3^e en op artikel 7, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 10 mei 1976;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 oktober 1976 tot toekenning van een toelage voor het uitblijven van ongevallen aan de personeelsleden van het Fonds voor de beroepsziekten belast met het besturen van een autovoertuig;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 oktober 1976 houdende toekenning van een toelage aan de met de taak van tolk belaste beambten van het Fonds voor de beroepsziekten;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 december 1977 houdende toekenning van een toelage voor onregelmatige prestaties aan het personeel van het Fonds voor de beroepsziekten;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 februari 1978 houdende toekenning van een toelage aan personen belast met de taak van tolk bij het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 februari 1978 tot toekenning van een toelage voor het uitblijven van ongevallen aan de personeelsleden van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering belast met het besturen van een autovoertuig;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juni 1988 betreffende de toekenning van forfaitaire vergoedingen voor verblijfkosten aan het personeel van de inspectie van de Dienst voor administratieve controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 mei 1992 tot toekenning van een kasvergoeding aan de personeelsleden van de Rijksdienst voor pensioenen die uit hoofde van hun functie fondsen moeten behandelen;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 augustus 1992 tot vaststelling van de vergoeding voor bureaunkosten toegekend aan de inspecteurs-hoofd van dienst en de inspecteurs-keurder van de inspectiedienst (buitendienst) van het Instituut voor veterinaire keuring;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 augustus 1992 tot vaststelling van de vergoeding voor de telefoonkosten toegekend aan sommige personeelsleden van de inspectiedienst (buitendienst) van het Instituut voor veterinaire keuring;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 augustus 1992 tot vaststelling van de vergoeding voor de reinigingskosten van de werkkledij die toegekend wordt aan sommige personeelsleden van de inspectiedienst van het Instituut voor veterinaire keuring;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 september 1993 tot toekenning van een toelage aan de ambtenaren van de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering die instaan voor de betalingen per kas;

Vu l'arrêté royal du 23 septembre 1994 relatif à l'octroi d'indemnités forfaitaires pour frais de séjour au personnel d'inspection de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;

Vu l'arrêté royal du 23 juin 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;

Vu l'arrêté royal du 7 juillet 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers à l'Office national de sécurité sociale;

Vu l'arrêté royal du 9 juillet 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers au Fonds des maladies professionnelles;

Vu l'arrêté royal du 11 octobre 1997 relatif à l'octroi d'une indemnité pour frais de bureau à certains agents de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

Vu l'arrêté royal du 11 octobre 1997 relatif à l'octroi d'une indemnité pour frais de téléphone à certains agents de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

Vu l'arrêté royal du 16 octobre 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers au Fonds des accidents du travail;

Vu l'arrêté royal du 9 janvier 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers à la Banque-carrefour de la sécurité sociale, notamment l'article 1^{er};

Vu l'arrêté royal du 2 mars 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers de l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales;

Vu l'arrêté royal du 23 avril 1998 fixant les dispositions pécuniaires relatives à certains agents de l'Institut d'expertise vétérinaire;

Vu l'arrêté royal du 10 août 1998 fixant les échelles de traitement liées aux grades particuliers au Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement, modifié par l'arrêté royal du 25 janvier 2000;

Vu l'arrêté royal du 8 novembre 1998 fixant les diverses dispositions pécuniaires applicables aux grades particuliers à l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

Vu l'arrêté royal du 3 décembre 1998 portant fixation des échelles de traitement des grades particuliers de l'Office national des pensions;

Vu l'arrêté royal du 30 juin 1999 fixant le cadre organique de l'Office national de sécurité sociale;

Vu l'arrêté royal du 19 novembre 1999 accordant aux médecins-fonctionnaires de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, une allocation pour compenser l'interdiction d'exercer toute autre pratique médicale;

Vu les avis donnés par le Comité de gestion :

- de la Banque Carrefour de la sécurité sociale;
- de la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité;
- du Fonds des accidents du travail;
- du Fonds des maladies professionnelles;
- de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;
- de l'Office national de sécurité sociale;
- de l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales;
- de l'Office national des pensions;
- de la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins.

Gelet op het koninklijk besluit van 23 september 1994 betreffende de toekenning van forfaitaire vergoedingen voor verblijfkosten aan het personeel van de inspectie van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 juni 1997 tot vaststelling van de weddenschalen van de bijzondere graden bij de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 juli 1997 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 juli 1997 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Fonds voor de beroepsziekten;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 oktober 1997 betreffende de toekenning van een vergoeding voor bureaunkosten aan sommige personeelsleden van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 oktober 1997 betreffende de toekenning van een vergoeding voor telefoonkosten aan sommige personeelsleden van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 oktober 1997 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Fonds voor Arbeidsongevallen;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 januari 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Kruispuntbank van de sociale zekerheid, inzonderheid op artikel 1;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 maart 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Rijksdienst voor sociale zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 april 1998 tot vaststelling van de geldelijke bepalingen betreffende sommige ambtenaren van het Instituut voor veterinaire keuring;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 25 januari 2000;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 november 1998 tot vaststelling van de diverse geldelijke bepalingen toepasselijk op de bijzondere graden bij het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 december 1998 tot vaststelling van de weddenschalen van de bijzondere graden van de Rijksdienst voor pensioenen;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juni 1999 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 november 1999 tot toekenning aan de geneesheren-ambtenaren van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, van een toelage ter compensatie van het verbod tot uitoefening van enige andere medische praktijk;

Gelet op de adviezen van het Beheerscomité van :

- de Kruispuntbank van de sociale zekerheid;
- de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;
- het Fonds voor arbeidsongevallen;
- het Fonds voor de beroepsziekten;
- het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;
- de Rijksdienst voor sociale zekerheid;
- de Rijksdienst voor sociale zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;
- de Rijksdienst voor pensioenen;
- de Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden.

Vu l'avis du Conseil de l'Office de contrôle des mutualités et services nationaux de mutualités;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 3 avril 2001;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 4 juillet 2001;

Vu les avis des délégués du Ministre des Finances donnés :

- le 20 février 2001 pour la Banque-Carrefour de la sécurité sociale;
- les 17 mai et 18 juin 2001 pour la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité;
- le 22 février 2001 pour le Fonds des accidents du travail;
- le 13 mars pour le Fonds des maladies professionnelles;
- le 22 juin 2001 pour l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;
- le 18 mai 2001 pour l'Office national de sécurité sociale;
- le 27 avril 2001 pour l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales;
- le 18 juin 2001 pour l'Office national des pensions;
- le 1^{er} mars 2001 pour la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins;
- le 24 janvier 2001 pour l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités.

Vu les accords de Notre Ministre du Budget donnés :

- les 6 et 18 juin 2001 ;
- les 10, 19 et 23 juillet 2001 ;
- les 8 et 10 août 2001 ;
- le 3 et 27 septembre 2001.

Vu les accords de Notre Ministre de la Fonction publique donnés :

- le 16 mai 2001;
- le 9 avril 2001;
- les 11, 12 et 22 juin 2001;
- les 6, 10, 17 et 25 juillet 2001;
- le 2 août 2001.

Vu les protocoles des 31 juillet, 15 octobre et 13 novembre 2001 dans lesquels sont consignées les conclusions de la négociation menée au sein du comité de secteur XX et le protocole du 12 octobre 2001 du secteur XII;

Considérant qu'il y a lieu d'adapter les textes réglementaires en vue du basculement à l'euro;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Protection de la Consommation, de la Santé publique et de l'Environnement, de Notre Ministre des Affaires sociales, de Notre Ministre de l'Intégration sociale, et de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

TITRE I^{er}. — Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement

CHAPITRE 1^{er}. — Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement

Section 1^{re}. — Adaptation de l'arrêté royal du 10 août 1998 fixant les échelles de traitement liées aux grades particuliers au Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement

Article 1^{er}. Dans les dispositions indiquées ci-dessous de l'arrêté royal du 10 août 1998 fixant les échelles de traitement liées aux grades particuliers au Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement, les échelles de traitement exprimées en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacées par les échelles de traitement exprimées en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Gelet op het advies van de Raad van de Controledienst voor ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 3 april 2001;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 4 juli 2001;

Gelet op de adviezen van de afgevaardigden van het Ministerie van Financiën gegeven op :

- 20 februari 2001 voor de Kruispuntbank van de sociale zekerheid;
- 17 mei en 18 juni 2001 voor de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;
- 22 februari 2001 voor het Fonds voor arbeidsongevallen;
- 13 maart 2001 voor het Fonds voor de beroepsziekten;
- 22 juni 2001 voor het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;
- 18 mei 2001 voor de Rijksdienst voor sociale zekerheid;
- 27 april 2001 voor de Rijksdienst voor sociale zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;
- 18 juni 2001 voor de Rijksdienst voor pensioenen;
- 1 maart 2001 voor de Hulp- en verzorgingskas voor zeevarenden;
- 24 januari 2001 voor de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen.

Gelet op de akkoordbevindingen van de Minister van Begroting gegeven op :

- 6 en 18 juni 2001;
- 10, 19 en 23 juli 2001;
- 8 en 10 augustus 2001;
- 3 en 27 september 2001.

Gelet op de akkoordbevindingen van de Minister van Ambtenarenzaken gegeven op :

- 16 mei 2001;
- 9 april 2001;
- 11, 12 en 22 juni 2001;
- 6, 10, 17 en 25 juli 2001;
- 2 augustus 2001.

Gelet op de protocollen van 31 juli, 15 oktober en 13 november 2001 waarin de conclusies van de onderhandeling gevoerd binnen het sectorcomité XX worden vermeld en het protocol van 12 oktober 2001 van sectorcomité XII;

Overwegende dat de reglementaire teksten moeten aangepast worden met het oog op de omschakeling naar de euro;

Op voordracht van Onze Minister van Consumentenzaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, Onze Minister van Sociale Zaken, Onze Minister van Maatschappelijke Integratie en Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

TITEL I. — Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu

HOOFDSTUK I. — Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu

Artikel 1. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, worden de in frank uitgedrukte weddenschalen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte weddenschalen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Article 10		Artikel 10	
§ 3	1.205.758 - 1.713.329 3 ¹ x 26.713 8 ² x 53.429 (Cl. 24 a - N 1 - G.B) (Kl. 24 j - N 1 - G.B)	29.889,97 - 42.472,41 3 ¹ x 662,20 8 ² x 1.324,48 (Cl. 24 a - N 1 - G.B) (Kl. 24 j - N 1 - G.B)	§ 3
Article 15		Artikel 15	
§ 1	553.922 - 888.391 3 ¹ x 10.676 2 ² x 14.232 11 ² x 24.907 (Cl. 20 a - N 2 - G.A) (Kl. 20 a - N 2 - G.A)	13.731,37 - 22.022,70 3 ¹ x 264,66 2 ² x 352,81 11 ² x 617,43 (Cl. 20 a - N 2 - G.A) (Kl. 20 a - N 2 - G.A)	§ 1
§ 3	594.558 - 936.139 3 ¹ x 10.676 2 ² x 14.232 2 ² x 28.463 9 ² x 24.907 (Cl. 20 a - N 2 - G.A) (Kl. 20 j - N 2 - G.A)	14.738,71 - 23.206,34 3 ¹ x 264,66 2 ² x 352,81 2 ² x 705,58 9 ² x 617,43 (Cl. 20 a - N 2 - G.A) (Kl. 20 j - N 2 - G.A)	§ 3
Article 17		Artikel 17	
	1.357.137 - 1.944.856 11 ² x 53.429 (Cl. 24 a - N 1 - G.B) (Kl. 24 j - N 1 - G.B)	33.642,55 - 48.211,83 11 ² x 1.324,48 (Cl. 24 a - N 1 - G.B) (Kl. 24 j - N 1 - G.B)	
Article 18		Artikel 18	
	1.357.137 - 1.944.856 11 ² x 53.429 (Cl. 24 a - N 1 - G.B) (Kl. 24 j - N 1 - G.B)	33.642,55 - 48.211,83 11 ² x 1.324,48 (Cl. 24 a - N 1 - G.B) (Kl. 24 j - N 1 - G.B)	
Article 19		Artikel 19	
	852.549 - 1.310.258 3 ¹ x 24.933 10 ² x 38.291 (Cl. 24 a - N 1 - G.B) (Kl. 24 j - N 1 - G.B)	21.134,14 - 32.480,48 3 ¹ x 618,08 10 ² x 949,21 (Cl. 24 a - N 1 - G.B) (Kl. 24 j - N 1 - G.B)	
Article 19 bis		Artikel 19 bis	
	1.143.431 - 1.610.918 3 ¹ x 24.933 9 ² x 43.632 (Cl. 24 a - N 1 - G.B) (Kl. 24 j - N 1 - G.B)	28.344,92 - 39.933,65 3 ¹ x 618,08 9 ² x 1.081,61 (Cl. 24 a - N 1 - G.B) (Kl. 24 j - N 1 - G.B)	
Article 20		Artikel 20	
§ 1	833.554 - 1.200.042 3 ¹ x 10.676 2 ² x 14.232 2 ² x 28.463 10 ² x 24.907 (Cl. - 20 a - N 2 - G.A) (Kl. - 20 j - N 2 - G.A)	20.663,27 - 29.748,33 3 ¹ x 264,66 2 ² x 352,81 2 ² x 705,58 10 ² x 617,43 (Cl. - 20 a - N 2 - G.A) (Kl. - 20 j - N 2 - G.A)	§ 1
§ 2	751.726 - 1.118.214 3 ¹ x 10.676 2 ² x 14.232 2 ² x 28.463 10 ² x 24.907 (Cl. - 20 a - N 2 - G.A) (Kl. - 20 j - N 2 - G.A)	18.634,81 - 27.719,87 3 ¹ x 264,66 2 ² x 352,81 2 ² x 705,58 10 ² x 617,43 (Cl. - 20 a - N 2 - G.A) (Kl. - 20 j - N 2 - G.A)	§ 2

Article 21		Artikel 21	
§ 1	708.069 - 1.049.650 3 ¹ x 10.676 2 ² x 14.232 2 ² x 28.463 9 ² x 24.907 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 j - N 2 - G.A)	17.552,58 - 26.020,21 3 ¹ x 264,66 2 ² x 352,81 2 ² x 705,58 9 ² x 617,43 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 j - N 2 - G.A)	§ 1
§ 2	655.680 - 997.261 3 ¹ x 10.676 2 ² x 14.232 2 ² x 28.463 9 ² x 24.907 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 j - N 2 - G.A)	16.253,89 - 24.721,52 3 ¹ x 264,66 2 ² x 352,81 2 ² x 705,58 9 ² x 617,43 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 j - N 2 - G.A)	§ 2
§ 3	553.922 - 888.391 3 ¹ x 10.676 2 ² x 14.232 11 ² x 24.907 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 j - N 2 - G.A)	13.731,37 - 22.022,70 3 ¹ x 264,66 2 ² x 352,81 11 ² x 617,43 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 a - N 2 - G.A)	§ 3
§ 4	597.618 - 932.087 3 ¹ x 10.676 2 ² x 14.232 11 ² x 24.907 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 j - N 2 - G.A)	14.814,57 - 23.105,90 3 ¹ x 264,66 2 ² x 352,81 11 ² x 617,43 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 a - N 2 - G.A)	§ 4
§ 5	578.561 - 913.030 3 ¹ x 10.676 2 ² x 14.232 11 ² x 24.907 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 j - N 2 - G.A)	14.342,16 - 22.633,49 3 ¹ x 264,66 2 ² x 352,81 11 ² x 617,43 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 a - N 2 - G.A)	§ 5
§ 6	546.922 - 884.947 3 ¹ x 10.676 1 ² x 10.676 1 ² x 14.232 2 ² x 28.463 9 ² x 24.907 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 j - N 2 - G.A)	13.557,85 - 21.937,33 3 ¹ x 264,66 1 ² x 264,66 1 ² x 352,81 2 ² x 705,58 9 ² x 617,43 (Cl - 20 a - N 2 - G.A) (Kl - 20 j - N 2 - G.A)	§ 6
Article 22		Artikel 22	
§ 1	619.588 - 829.407 3 ¹ x 8.733 4 ² x 10.655 10 ² x 14.100 (Cl - 18 a - N 3 - G.A) (Kl - 18 j - N 3 - G.A)	15.359,19 - 20.560,52 3 ¹ x 216,49 4 ² x 264,14 10 ² x 349,53 (Cl - 18 a - N 3 - G.A) (Kl - 18 j - N 3 - G.A)	§ 1
§ 2	515.328 - 699.346 3 ¹ x 5.595 5 ² x 11.141 8 ² x 13.941 (Cl - 18 a - N 3 - G.A) (Kl - 18 j - N 3 - G.A)	12.774,65 - 17.336,37 3 ¹ x 138,70 5 ² x 276,18 8 ² x 345,59 (Cl - 18 a - N 3 - G.A) (Kl - 18 j - N 3 - G.A)	§ 2
§ 3	514.700 - 681.888 3 ¹ x 5.595 5 ² x 7.775 8 ² x 13.941 (Cl - 18 a - N 3 - G.A) (Kl - 18 j - N 3 - G.A)	12.759,08 - 16.903,60 3 ¹ x 138,70 5 ² x 192,74 8 ² x 345,59 (Cl - 18 a - N 3 - G.A) (Kl - 18 j - N 3 - G.A)	§ 3

Article 23		Artikel 23	
	603.877 - 693.527 3 ¹ x 4.342 2 ² x 6.042 10 ² x 6.454 (Cl - 18 a - N 4 - G.A.) (Kl - 18 j - N 4 - G.A.)	14.969,72 - 17.192,20 3 ¹ x 107,64 2 ² x 149,78 10 ² x 160,00 (Cl - 18 a - N 4 - G.A.) (Kl - 18 j - N 4 - G.A.)	
Article 24		Artikel 24	
§ 1	499.063 - 581.193 3 ¹ x 4.342 2 ² x 4.342 10 ² x 6.042 (Cl - 18 a - N 4 - G.A.) (Kl - 18 j - N 4 - G.A.)	12.371,45 - 14.407,45 3 ¹ x 107,64 2 ² x 107,64 10 ² x 149,78 (Cl - 18 a - N 4 - G.A.) (Kl - 18 j - N 4 - G.A.)	§ 1
§ 2	499.063 - 581.193 3 ¹ x 4.342 2 ² x 4.342 10 ² x 6.042 (Cl - 18 a - N 4 - G.A.) (Kl - 18 j - N 4 - G.A.)	12.371,45 - 14.407,45 3 ¹ x 107,64 2 ² x 107,64 10 ² x 149,78 (Cl - 18 a - N 4 - G.A.) (Kl - 18 j - N 4 - G.A.)	§ 2

CHAPITRE II. — *Institut d'expertise vétérinaire*

Section 1^{re}. — Adaptation de l'arrêté royal du 5 août 1992 fixant l'indemnité pour les frais de bureau accordée aux inspecteurs-chefs de service et aux inspecteurs-experts du service d'inspection (services extérieurs) de l'Institut d'expertise vétérinaire

Art. 2. Dans la disposition de l'arrêté royal du 5 août 1992 fixant l'indemnité pour les frais de bureau accordée aux inspecteurs-chefs de service et aux inspecteurs-experts du service d'inspection (services extérieurs) de l'Institut d'expertise vétérinaire indiquée ci-dessous, le montant exprimé en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant est remplacé par le montant exprimé en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 1 ^{er}	Art. 1
1 500	37,19 EUR

Section 2. — Adaptation de l'arrêté royal du 5 août 1992 fixant l'indemnité pour les frais de téléphone accordée à certains membres du personnel du service d'inspection (services extérieurs) de l'Institut d'expertise vétérinaire

Art. 3. Dans les dispositions de l'arrêté royal fixant l'indemnité pour les frais de téléphone accordée à certains membres du personnel du service d'inspection (services extérieurs) de l'Institut d'expertise vétérinaire indiquées ci-dessous, les montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 2	Art. 2
§ 2	37,19 EUR
§ 3	24,79 EUR

HOOFDSTUK II. — *Instituut voor Veterinaire Keuring*

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 5 augustus 1992 tot vaststelling van de vergoeding voor bureaunkosten toegekend aan de inspecteurs-hoofd van dienst en de inspecteurs-keurder van de inspectiedienst (buitendienst) van het Instituut voor veterinaire keuring

Art. 2. In de bepaling van het koninklijk besluit van 5 augustus 1992 tot vaststelling van de vergoeding voor bureaunkosten toegekend aan de inspecteurs-hoofd van dienst en de inspecteurs-keurder van de inspectiedienst (buitendienst) van het Instituut voor veterinaire keuring die hieronder wordt aangeduid, wordt het in frank uitgedrukte bedrag dat in de tweede kolom van de volgende tabel wordt vermeld, vervangen door het in euro uitgedrukte bedrag van de derde kolom van dezelfde tabel.

Afdeling 2. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 5 augustus 1992 tot vaststelling van de vergoeding voor de telefoonkosten toegekend aan sommige personeelsleden van de inspectiedienst (buitendienst) van het Instituut voor veterinaire keuring

Art. 3. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 5 augustus 1992 tot vaststelling van de vergoeding voor de telefoonkosten toegekend aan sommige personeelsleden van de inspectiedienst (buitendienst) van het Instituut voor veterinaire keuring die hieronder worden aangeduid, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Section 3. — Adaptation de l'arrêté royal du 5 août 1992 fixant l'indemnité pour les frais de nettoyage des vêtements de travail accordée à certains membres du personnel du service d'inspection de l'Institut d'expertise vétérinaire

Art. 4. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 5 août 1992 fixant l'indemnité pour les frais de nettoyage des vêtements de travail accordée à certains membres du personnel du service d'inspection de l'Institut d'expertise vétérinaire indiquées ci-dessous, les montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 2		Art. 2	
§ 1 ^{er}	1 420	35,21 EUR	§ 1
§ 2	710	17,61 EUR	§ 2

Section 4. — Adaptation de l'arrêté royal du 23 avril 1998 fixant les dispositions pécuniaires relatives à certains agents de l'Institut d'expertise vétérinaire

Art. 5. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 23 avril 1998 fixant les dispositions pécuniaires relatives à certains agents de l'Institut d'expertise vétérinaire indiquées ci-dessous, l'échelle de traitement exprimée en francs et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant est remplacée par l'échelle de traitement exprimée en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 4		Art. 4	
§ 2, alinéa 3	1.143.431 - 1.610.918 3/1 x 24.933 9/2 x 43.632 (Cl.24 ans - N1 - Gr B) (Kl.24 jaar - N1 - Gr B)	28.344,92 - 39.933,65 3/1 x 618,08 9/2 x 1081,61 (Cl. 24 ans - N1 - Gr B) (Kl. 24 jaar - N1 - Gr B)	§ 2, derde lid
Art. 6		Art. 6	
	736.009 - 1.102.497 3/1 x 10.676 2/2 x 14.232 2/2 x 28.463 10/2 x 24.907 (Cl.23 ans - N2+ -Gr A) (Kl.23 jaar - N2+ -Gr A)	18.245,19 - 27.330,25 3/1 x 264,66 2/2 x 352,81 2/2 x 705,58 10/2 x 617,43 (Cl. 23 ans - N2+ - Gr A) (Kl. 23 jaar - N2+ - Gr A)	

TITRE II. — Organismes d'intérêt public

CHAPITRE 1^{er}. — Banque Carrefour

Section 1^{re}. — Adaptation de l'arrêté royal du 9 janvier 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers à la Banque-carrefour de la sécurité sociale

Art. 6. A l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 9 janvier 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers à la Banque-carrefour de la sécurité sociale, les montants exprimés en franc et figurant à la colonne 2 du tableau suivant, sont remplacés par les montants exprimés en euros dans la troisième colonne de ce même tableau.

Actuaire		Actuaris	
après 12 ans d'ancienneté de grade : échelle spéciale réservée à l'actuaire	1.205.758 - 1.713.329 3 x 1 x 26.713 8 x 2 x 53.429	29.889,97 - 42472,41 3 x 1 x 662,20 8 x 2 x 1324,48	na 12 jaar graadanciënniteit : bijzondere weddeschaal voorbehouden aan de actuaris

Afdeling 3. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 5 augustus 1992 tot vaststelling van de vergoeding voor de reinigingskosten van de werkkledij die toegekend wordt aan sommige personeelsleden van de inspectiedienst van het Instituut voor veterinaire keuring

Art. 4. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 5 augustus 1992 tot vaststelling van de vergoeding voor de reinigingskosten van de werkkledij die toegekend wordt aan sommige personeelsleden van de inspectiedienst van het Instituut voor veterinaire keuring die hieronder worden aangeduid, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Afdeling 4. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 23 april 1998 tot vaststelling van de geldelijke bepalingen betreffende sommige ambtenaren van het Instituut voor veterinaire keuring

Art. 5. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 23 april 1998 tot vaststelling van de geldelijke bepalingen betreffende sommige ambtenaren van het Instituut voor veterinaire keuring, die hieronder worden aangeduid, wordt de in frank uitgedrukte weddeschaal die in de tweede kolom van de volgende tabel wordt vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte weddeschaal van de derde kolom van dezelfde tabel.

TITEL II. — Instellingen van openbaar nut

HOOFDSTUK 1. — Kruispuntbank

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 9 januari 1998 tot vaststelling van de weddeschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Kruispuntbank van de sociale zekerheid

Art. 6. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 9 januari 1998 tot vaststelling van de weddeschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Kruispuntbank van de sociale zekerheid, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van deze tabel.

CHAPITRE II. — Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité

Section 1^{ère}. — Adaptation de l'arrêté royal du 9 septembre 1993 accordant une allocation aux agents de la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité qui s'occupent des paiements par caisse

Art. 7. Dans les dispositions mentionnées ci-après de l'arrêté royal du 9 septembre 1993 accordant une allocation aux agents de la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité qui s'occupent des paiements par caisse, les montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Article 2		Artikel 2	
a)	9 600	237,98 EUR	a)
	8 000 000	198.314,82 EUR	
b)	7 200	178,49 EUR	b)
	1 000 000	24.789,36 EUR	
	8 000 000	198.314,82 EUR	
c)	40	1,00 EUR	c)
	1 000 000	24.789,36 EUR	
	1 800	44,63 EUR	b)
Article 4		Artikel 4	
alinéa 1 ^{er}	1 000 000	24.789,36 EUR	eerste lid
alinéa 1 ^{er} , a)	10 000	247,90 EUR	eerste lid, a)
	9 600	237,98 EUR	
alinéa 1 ^{er} , b)	8 000	198,32 EUR	eerste lid, b)
	7 200	178,49 EUR	
alinéa 1 ^{er} , c)	2 000	49,58 EUR	eerste lid, c)
	1 800	44,63 EUR	

Section 2. — Adaptation de l'arrêté royal du 16 octobre 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers de la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité

Art. 8. Dans les dispositions mentionnées ci-après de l'arrêté royal du 16 octobre 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers de la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité, l'échelle de traitement exprimée en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant est remplacée par l'échelle de traitement exprimée en euro dans la troisième colonne du même tableau.

HOOFDSTUK II. — Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 9 september 1993 tot toekenning van een toelage aan de ambtenaren van de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering die instaan voor de betalingen per kas

Art. 7. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 9 september 1993 tot toekenning van een toelage aan de ambtenaren van de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering die instaan voor de betalingen per kas, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Afdeling 2. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 16 oktober 1997 tot vaststelling van de weddenschaal verbonden aan de bijzondere graden bij de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering

Art. 8. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 16 oktober 1997 tot vaststelling van de weddenschaal verbonden aan de bijzondere graden bij de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering wordt de in frank uitgedrukte weddenschaal die in de tweede kolom van de volgende tabel wordt vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte weddenschaal van de derde kolom van dezelfde tabel.

Article 1 ^{er}		Artikel 1	
	1.512.966 - 2.116.976 11 ² X 54.910 (Cl. 24 a. - NI - G.B.) (KI 24 j. - NI - G.B.)	37.505,45 - 52.478,54 11 ² X 1.361,19 (Cl. 24 a. - NI - G.B.) (KI 24 j. - NI - G.B.)	

CHAPITRE III. — *Fonds des accidents du travail*

Section 1^{ère}. — Adaptation de l'arrêté royal du 16 octobre 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers au Fonds des accidents du travail

Art. 9. Dans les dispositions indiquées ci-dessous de l'arrêté royal du 16 octobre 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers au Fonds des accidents du travail, les échelles de traitement exprimées en franc figurant à la colonne de gauche du tableau suivant sont remplacées par les échelles de traitement exprimées en euro dans la colonne de droite du même tableau.

Article 3	Artikel 3
708.069 - 1.049.650 3/1 x 10.676 2/2 x 14.232 2/2 x 28.463 9/2 x 24.907 (Kl. 20 j. - N2 - G.A.) (Cl. 20 a. - N2 - G.A.)	17.552,58 - 26.020,21 3 x 1 x 264,66 2 x 2 x 352,81 2 x 2 x 705,58 9 x 2 x 617,43 (Kl. 20 j. - N2 - G.A.) (Cl. 20 a. - N2 - G.A.)
Article 4	Artikel 4
1.357.137 - 1.944.856 11/2 x 53.429 (Kl. 24 j. - N1 - G.B.) (Cl. 24 a. - N1 - G.B.)	33.642,55 - 48.211,83 11 x 2 x 1.324,48 (Kl. 24 j. - N1 - G.B.) (Cl. 24 a. - N1 - G.B.)

CHAPITRE IV. — *Fonds des Maladies professionnelles*

Section 1^{ère}. — Adaptation de l'arrêté royal du 15 octobre 1976 accordant une allocation aux agents chargés de la mission d'interprète au Fonds des maladies professionnelles

Art. 10. Dans les dispositions mentionnées ci-après de l'arrêté royal du 15 octobre 1976 accordant une allocation aux agents chargés de la mission d'interprète au Fonds des maladies professionnelles, les montants exprimés en franc qui figurent dans la deuxième colonne du tableau suivant, sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Article 1 ^{er}	Artikel 1
350	8,68 EUR
175	4,34 EUR

Section 2. — Adaptation de l'arrêté royal du 15 octobre 1976 accordant une allocation pour absence d'accident aux agents du Fonds des maladies professionnelles chargés de la conduite d'un véhicule automobile

Art. 11. Dans les dispositions mentionnées ci-après de l'arrêté royal du 15 octobre 1976 accordant une allocation pour absence d'accident aux agents du Fonds des maladies professionnelles chargés de la conduite d'un véhicule automobile, les montants exprimés en franc qui figurent dans la deuxième colonne du tableau suivant, sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Article 1 ^{er}	Artikel 1
23	0,58 EUR
46	1,15 EUR
70	1,74 EUR

HOOFDSTUK III. — *Fonds voor Arbeidsongevallen*

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 16 oktober 1997 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Fonds voor Arbeidsongevallen

Art. 9. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 16 oktober 1997 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Fonds voor Arbeidsongevallen, worden de in frank uitgedrukte weddenschalen die in de linker kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte weddenschalen van de rechter kolom van dezelfde tabel.

HOOFDSTUK IV. — *Fonds voor de beroepsziekten*

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 15 oktober 1976 houdende toekenning van een toelage aan de met de taak van tolk belaste beambten van het Fonds voor de beroepsziekten

Art. 10. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 15 oktober 1976 houdende toekenning van een toelage aan de met de taak van tolk belaste personeelsleden van het Fonds voor de beroepsziekten worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Afdeling 2. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 15 oktober 1976 tot toekenning van een toelage voor het uitblijven van ongevallen aan de personeelsleden van het Fonds voor de beroepsziekten belast met het besturen van een autovoertuig

Art. 11. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 15 oktober 1976 tot toekenning van een toelage voor het uitblijven van ongevallen aan de personeelsleden van het Fonds voor de beroepsziekten belast met het besturen van een autovoertuig worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Section 3. — Adaptation de l'arrêté royal du 22 décembre 1977 réglant l'octroi d'une allocation pour prestations irrégulières au personnel du Fonds des maladies professionnelles

Art. 12. Dans les dispositions mentionnées ci-après de l'arrêté royal du 22 décembre 1977 réglant l'octroi d'une allocation pour prestations irrégulières au personnel du Fonds des maladies professionnelles, les montants exprimés en franc qui figurent dans la deuxième colonne du tableau suivant, sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Article 4		Artikel 4	
alinéa 1, b)	12,5	30 c 99	eerste lid, b)

Section 4. — Adaptation de l'arrêté royal du 9 juillet 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers au Fonds des maladies professionnelles

Art. 13. Dans les dispositions mentionnées ci-après de l'arrêté royal du 9 juillet 1997, les échelles de traitement des grades particuliers au Fonds des maladies professionnelles exprimées en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant, sont remplacées par les échelles de traitement exprimées en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Afdeling 3. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 22 december 1977 houdende toekenning van een toelage voor onregelmatige prestaties aan het personeel van het Fonds voor de beroepsziekten

Art. 12. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 22 december 1977 tot toekenning van een toelage voor onregelmatige prestaties aan de personeelsleden van het Fonds voor de beroepsziekten worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Afdeling 4. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 9 juli 1997 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Fonds voor de beroepsziekten

Art. 13. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 9 juli 1997 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Fonds voor de beroepsziekten worden de in frank uitgedrukte weddenschalen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte weddenschalen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Article 2		Artikel 2	
§ 1 ^{er}	1.357.137 - 1.944.856 11/2 x 53.429 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	33.642,55 - 48.211,83 11/2 x 1.324,48 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	§ 1
§ 2	1.018.768 - 1.529.887 3/1 x 24.933 10/2 x 43.632 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	25.254,60 - 37.924,94 3/1 x 618,08 10/2 x 1.081,61 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	§ 2
§ 3	1.143.431 - 1.610.918 3/1 x 24.933 9/2 x 43.632 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	28.344,92 - 39.933,65 3/1 x 618,08 9/2 x 1.081,61 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	§ 3
Article 3		Artikel 3	
	515.328 - 699.346 3/1 x 5.595 5/2 x 11.141 8/2 x 13.941 (Cl. 18 a. - N. 3 - G.A.) (Kl. 18 j. - N. 3 - G.A.)	12.774,65 - 17.336,37 3/1 x 138,70 5/2 x 276,18 8/2 x 345,59 (Cl. 18 a. - N. 3 - G.A.) (Kl. 18 j. - N. 3 - G.A.)	
Article 6		Artikel 6	
	1.357.137 - 1.944.856 11/2 x 53.429 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	33.642,55 - 48.211,83 11/2 x 1.324,48 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	
Article 7		Artikel 7	
	1.312.614 - 1.851.350 11/2 x 48.976 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	32.538,86 - 45.893,85 11/2 x 1.214,09 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	

Article 8		Artikel 8	
	1.256.221 - 1.778.622 11/2 x 47.491 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	31.140,91 - 44.090,99 11/2 x 1.177,28 (Cl. 24 a. - N. 1 - G.B.) (Kl. 24 j. - N. 1 - G.B.)	
Article 9		Artikel 9	
	826.794 - 1.232.469 3/1 x 21.373 12/2 x 28.463 (Cl. 23 a. - N. 2+ - G.A.) (Kl. 23 j. - N. 2+ - G.A.)	20.495,69 - 30.552,14 3/1 x 529,83 12/2 x 705,58 (Cl. 23 a. - N. 2+ - G.A.) (Kl. 23 j. - N. 2+ - G.A.)	
Article 10		Artikel 10	
	722.985 - 1.128.660 3/1 x 21.373 12/2 x 28.463 (Cl. 23 a. - N. 2+ - G.A.) (Kl. 23 j. - N. 2+ - G.A.)	17.922,34 - 27.978,79 3/1 x 529,83 12/2 x 705,58 (Cl. 23 a. - N. 2+ - G.A.) (Kl. 23 j. - N. 2+ - G.A.)	
Article 11		Artikel 11	
	655.680 - 997.261 3/1 x 10.676 2/2 x 14.232 2/2 x 28.463 9/2 x 24.907 (Cl. 20 a. - N. 2 - G.A.) (Kl. 20 j. - N. 2 - G.A.)	16.253,89 - 24.721,52 3/1 x 264,66 2/2 x 352,81 2/2 x 705,58 9/2 X 617,43 (Cl. 20 a. - N. 2 - G.A.) (Kl. 20 j. - N. 2 - G.A.)	
Article 12		Artikel 12	
	563.123 - 904.704 3/1 x 10.676 2/2 x 14.232 2/2 x 28.463 9/2 x 24.907 (Cl. 20 a. - N. 2 - G.A.) (Kl. 20 j. - N. 2 - G.A.)	13.959,46 - 22.427,09 3/1x 264,66 2/2 x 352,81 2/2 x 705,58 9/2 X 617,43 (Cl. 20 a. - N. 2 - G.A.) (Kl. 20 j. - N. 2 - G.A.)	
Article 13		Artikel 13	
	499.063 - 581.193 3/1 x 4.342 2/2 x 4.342 10/2 x 6.042 (Cl. 18 a. - N. 4 - G.A.) (Kl. 18 j. - N. 4 - G.A.)	12.371,45 - 14.407,45 3/1 x 107,64 2/2 x 107,64 10/2 X 149,78 (Cl. 18 a. - N. 4 - G.A.) (Kl. 18 j. - N. 4 - G.A.)	
Article 14		Artikel 14	
	492.636 - 560.188 3/1 x 4.342 2/2 x 2.323 10/2 x 4.988 (Cl. 18 a. - N. 4 - G.A.) (Kl. 18 j. - N. 4 - G.A.)	12.212,13 - 13.886,73 3/1 x 107,64 2/2 x 57,59 10/2 X 123,65 (Cl. 18 a. - N. 4 - G.A.) (Kl. 18 j. - N. 4 - G.A.)	

CHAPITRE V. — *Institut national d'assurance maladie-invalidité*

Section 1^{ère}. — Adaptation de l'arrêté royal du 16 février 1978 accordant une allocation aux personnes chargées de la mission d'interprète à l'Institut national d'assurance maladie-invalidité

Art. 14. Dans l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 16 février 1978 accordant une allocation aux personnes chargées de la mission d'interprète à l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, les mots « 350 BEF » sont remplacés par les mots « 8,68 EUR » et les mots « 175 BEF » par les mots « 4,34 EUR ».

Section 2. — Adaptation de l'arrêté royal du 16 février 1978 accordant une allocation pour absence d'accidents aux agents de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, chargés de la conduite d'un véhicule automobile

Art. 15. Dans les dispositions mentionnées ci-après de l'arrêté royal du 16 février 1978 accordant une allocation pour absence d'accidents aux agents de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité chargés de la conduite d'un véhicule automobile, les montants exprimés en franc qui figurent dans la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Article 1		Artikel 1	
	23	0,58 EUR	
	46	1,15 EUR	
	70	1,74 EUR	

Section 3. — Adaptation de l'arrêté royal du 30 juin 1988 relatif à l'octroi d'indemnités forfaitaires pour frais de séjour au personnel d'inspection du service du contrôle administratif de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité

Art. 16. Dans l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 30 juin 1988 relatif à l'octroi d'indemnités forfaitaires pour frais de séjour au personnel d'inspection du Service du contrôle administratif de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, les mots « mille six cent et vingt francs (1 620 BEF) » sont remplacés par les mots « 40,16 EUR ».

Section 4. — Adaptation de l'arrêté royal du 11 octobre 1997 relatif à l'octroi d'une indemnité pour frais de bureau à certains agents de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité

Art. 17. Dans l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 11 octobre 1997 relatif à l'octroi d'une indemnité pour frais de bureau à certains agents de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, les mots « 36.000 BEF » sont remplacés par les mots « 892,42 EUR ».

Section 5. — Adaptation de l'arrêté royal du 11 octobre 1997 relatif à l'octroi d'une indemnité pour frais de téléphone à certains agents de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité

Art. 18. Dans l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 11 octobre 1997 relatif à l'octroi d'une indemnité pour frais de téléphone à certains agents de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, les mots « 11.400 BEF » sont remplacés par les mots « 282,60 EUR ».

HOOFDSTUK V. — *Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering*

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 16 februari 1978 houdende toekenning van een toelage aan personen belast met de taak van tolk bij het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering

Art. 14. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 16 februari 1978 houdende toekenning van een toelage aan personen belast met de taak van tolk bij het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, worden de woorden « 350 BEF » vervangen door de woorden « 8,68 EUR » en de woorden « 175 BEF » door de woorden « 4,34 EUR »

Afdeling 2. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 16 februari 1978 tot toekenning van een toelage voor het uitblijven van ongevallen aan de personeelsleden van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering belast met het besturen van een autovoertuig.

Art. 15. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 16 februari 1978 tot toekenning van een toelage voor het uitblijven van ongevallen aan de personeelsleden van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering belast met het besturen van een autovoertuig, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Afdeling 3. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 30 juni 1988 betreffende de toekenning van forfaitaire vergoedingen voor verblijfskosten aan het personeel van de inspectie van de Dienst voor administratieve controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering

Art. 16. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 30 juni 1988 betreffende de toekenning van forfaitaire vergoedingen voor verblijfskosten aan het personeel van de inspectie van de Dienst voor administratieve controle van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, worden de woorden « zestienhonderd twintig frank (1 620 BEF) » vervangen door de woorden « 40,16 EUR ».

Afdeling 4. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 11 oktober 1997 betreffende de toekenning van een vergoeding voor bureaunkosten aan sommige personeelsleden van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering

Art. 17. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 11 oktober 1997 betreffende de toekenning van een vergoeding voor bureaunkosten aan sommige personeelsleden van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, worden de woorden « 36.000 BEF » vervangen door de woorden « 892,42 EUR ».

Afdeling 5. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 11 oktober 1997 betreffende de toekenning van een vergoeding voor telefoonkosten aan sommige personeelsleden van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering

Art. 18. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 11 oktober 1997 betreffende de toekenning van een vergoeding voor telefoonkosten aan sommige personeelsleden van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, worden de woorden « 11.400 BEF », vervangen door de woorden « 282,60 EUR ».

Section 6. — Adaptation de l'arrêté royal du 8 novembre 1998 fixant les diverses dispositions pécuniaires applicables aux grades particuliers à l'Institut national d'assurance maladie-invalidité

Art. 19. Dans les dispositions mentionnées ci-après de l'arrêté royal du 8 novembre 1998 fixant les diverses dispositions pécuniaires applicables aux grades particuliers à l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, les échelles de traitement exprimées en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacées par les échelles de traitement exprimées en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Afdeling 6. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 8 november 1998 tot vaststelling van de diverse geldelijke bepalingen toepasselijk op de bijzondere graden bij het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering

Art. 19. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 8 november 1998 tot vaststelling van de diverse geldelijke bepalingen toepasselijk op de bijzondere graden bij het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, worden de in frank uitgedrukte weddenschalen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte weddenschalen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Article 9		Artikel 9	
	1.646.531 - 2.283.211 11 ² x 57.880 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	40.816,44 - 56.599,35 11 ² x 1.434,81 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	
Article 11		Artikel 11	
§ 1 ^{er}	1.571.740 - 2.200.093 11 ² x 57.123 (Cl. 24 a. N1 - G.B) (Kl. 24 j. N1 - G.B)	38.962,42 - 54.538,97 11 ² x 1.416,05 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	§ 1
§ 2	1.606.740 - 2.235.093 11 ² x 57.123 (Cl. 24 a. N1 - G.B) (Kl. 24 j. N1 - G.B)	39.830,05 - 55.406,60 11 ² x 1.416,05 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	§ 2
Article 12		Artikel 12	
§ 3	1.205.758 - 1.713.329 3 ¹ x 26.713 8 ² x 53.429 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	29.889,97 - 42.472,41 3 ¹ x 662,20 8 ² x 1.324,48 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	§ 3
Article 13		Artikel 13	
§ 1 ^{er}	1.380.887 - 1.952.260 11 ² x 51.943 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	34.231,30 - 48.395,34 11 ² x 1.287,64 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	§ 1
§ 2	1.512.966 - 2.116.998 11 ² x 54.912 (C. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	37.505,45 - 52.479,09 11 ² x 1.361,24 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	§ 2
§ 3	1.538.041 - 2.158.375 11 ² x 56.394 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	38.127,05 - 53.504,83 11 ² x 1.397,98 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	§ 3
Article 14		Artikel 14	
§ 1 ^{er}	546.922 - 884.947 3 ¹ x 10.676 1 ² x 10.676 1 ² x 14.232 2 ² x 28.463 9 ² x 24.907 (Cl. 20 a. - N2 - G.A) (Kl. 20 j.B N2 - G.A)	13.557,85 - 21.937,33 3 ¹ x 264,66 1 ² x 264,66 1 ² x 352,81 2 ² x 705,58 9 ² x 617,43 (Cl. 20 a. - N2 - G.A) (Kl. 20 j. - N2 - G.A)	§ 1
§ 3	594.558 - 936.139 3 ¹ x 10.676 2 ² x 14.232 2 ² x 28.463 9 ² x 24.907 (Cl. 20 a. - N2 - G.A) (Kl. 20 j. - N2 - G.A)	14.738,71 - 23.206,34 3 ¹ x 264,66 2 ² x 352,81 2 ² x 705,58 9 ² x 617,43 (Cl. 20 a. - N2 - G.A) (Kl. 20 j. - N2 - G.A)	§ 3

Article 21		Artikel 21	
	1.357.137 - 1.944.856 11 ² x 53.429 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	33.642,55 - 48.211,83 11 ² x 1.324,48 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	
Article 22		Artikel 22	
	1.579.752 - 2.200.097 11 ² x 56.395 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	39.161,03 - 54.539,03 11 ² x 1.398,00 (Cl. 24 a. - N1 - G.B) (Kl. 24 j. - N1 - G.B)	
Article 23		Artikel 23	
	708.069 - 1.074.557 3 ¹ x 10.676 2 ² x 14.232 2 ² x 28.463 10 ² x 24.907 (Cl. 23 a. - N2+ - G.A) (Kl. 23 j. - N2+ - G.A)	17.552,58 - 26.637,64 3 ¹ x 264,66 2 ² x 352,81 2 ² x 705,58 10 ² x 617,43 (Cl. 23 j. - N2+ - G.A) (Kl. 23 a. - N2+ - G.A)	

Section 7. — Adaptation de l'arrêté royal du 19 novembre 1999 accordant aux médecins-fonctionnaires de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, une allocation pour compenser l'interdiction d'exercer toute autre pratique médicale

Art. 20. Dans les dispositions mentionnées ci-après de l'arrêté royal du 19 novembre 1999 accordant aux médecins-fonctionnaires de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, une allocation pour compenser l'interdiction d'exercer toute autre pratique médicale, les échelles de traitement exprimées en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacées par les échelles de traitement exprimées en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Afdeling 7. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 19 november 1999 tot toekenning aan de geneesheren-ambtenaren van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, van een toelage ter compensatie van het verbod tot uitoefening van enige andere medische praktijk

Art. 20. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 19 november 1999 tot toekenning aan de geneesheren-ambtenaren van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, van een toelage ter compensatie van het verbod tot uitoefening van enige andere medische praktijk, worden de in frank uitgedrukte weddenschalen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte weddenschalen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Article 3		Artikel 3	
§ 2, 1°	1.512.966 - 2.116.998	37.505,45 - 52.479,09	§ 2, 1°
§ 2, 2°	1.538.041 - 2.158.375	38.127,05 - 53.504,83	§ 2, 2°
	1.579.752 - 2.200.097	39.161,03 - 54.539,03	
§ 2, 3°	1.571.740 - 2.200.093	38.962,42 - 54.538,97	§ 2, 3°
§ 2, 4°	1.606.740 - 2.235.093	39.830,05 - 55.406,60	§ 2, 4°
§ 2, 5°	1.646.531 - 2.283.211	40.816,44 - 56.599,35	§ 2, 5°
§ 2, 6°	1.843.916 - 2.431.635	45.709,49 - 60.278,77	§ 2, 6°

CHAPITRE VI. — Office national de sécurité sociale

Section 1^{ère}. — Adaptation de l'arrêté royal du 7 juillet 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers à l'Office national de sécurité sociale

Art. 21. Dans les dispositions mentionnées ci-après de l'arrêté royal du 7 juillet 1997 les échelles de traitement exprimées en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacées par les échelles de traitement exprimées en euro dans la troisième colonne du même tableau.

HOOFDSTUK VI. — Rijksdienst voor Sociale Zekerheid

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 7 juli 1997 tot vaststelling van de weddenscalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid

Art. 21. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 7 juli 1997 worden de in frank uitgedrukte weddenscalen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte weddenscalen in de derde kolom van dezelfde tabel.

Article 1		Artikel 1	
Alinéa unique	1.943.348 - 2.580.028 11 x 2 x 57.880 (Kl. 24 j. - N. 1 - G. B.) (Cl. 24 A - N. 1 - G. B.)	48.174,34 - 63.957,25 11 x 2 x 1434,81 (Kl. 24 j. - N. 1 - G. B.) (Cl. 24 A - N. 1 - G. B.)	Enig lid
Article 2		Artikel 2	
Alinéa unique	1.843.916 - 2.431.635 11 x 2 x 53.429 (Kl. 24 j. - N. 1 - G. B.) (Cl. 24 A - N. 1 - G. B.)	45.709,49 - 60.278,77 11 x 2 x 1324,48 (Kl. 24 j. - N. 1 - G. B.) (Cl. 24 A - N. 1 - G. B.)	Enig lid
Article 5		Artikel 5	
§ 3	1.205.758 - 1.713.329 3 x 1 x 26.713 8 x 2 x 53.429 (Kl. 24 j. - N. 1 - G. B.) (Cl. 24 A - N. 1 - G. B.)	29.889,97 - 42.472,41 3 x 1 x 662,20 8 x 2 x 1324,48 (Kl. 24 j. - N. 1 - G. B.) (Cl. 24 A - N. 1 - G. B.)	§ 3
Article 5bis		Artikel 5bis	
Alinéa unique	1.143.431 - 1.610.918 3 x 1 x 24.933 9 x 2 x 43.632 (Kl. 24 j. - N. 1 - G. B.) (Cl. 24 A - N. 1 - G. B.)	28.344,92 - 39.933,65 3 x 1 x 618,08 9 x 2 x 1081,61 (Kl. 24 j. - N. 1 - G. B.) (Cl. 24 A - N. 1 - G. B.)	Enig lid
Article 11		Artikel 11	
Alinéa unique	1.357.137 - 1.944.856 11 x 2 x 53.429 (Kl. 24 j. - N. 1 - G. B.) (Cl. 24 A - N. 1 - G. B.)	33.642,55 - 48.211,83 11 x 2 x 1324,48 (Kl. 24 j. - N. 1 - G. B.) (Cl. 24 A - N. 1 - G. B.)	Enig lid
Article 12		Artikel 12	
Alinéa unique	517.075 - 701.093 3 x 1 x 5.595 5 x 2 x 11.141 8 x 2 x 13.941 (Kl. 18 j. - N. 3 - G. A.) (Cl. 18 A - N. 3 - G. A.)	12.817,96 - 17.379,68 3 x 1 x 138,70 5 x 2 x 276,18 8 x 2 x 345,59 (Kl. 18 j. - N. 3 - G. A.) (Cl. 18 A - N. 3 - G. A.)	Enig lid

CHAPITRE VII. — *Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales*

Section 1^{re}. — Adaptation de l'arrêté royal du 2 mars 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers de l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales

Art. 22. Dans les dispositions citées ci-après de l'arrêté royal du 2 mars 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers de l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales, les montants exprimés en franc et figurant dans la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

HOOFDSTUK VII. — *Rijksdienst voor sociale zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten*

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 2 maart 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Rijksdienst voor sociale zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten

Art. 22. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 2 maart 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Rijksdienst voor sociale zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Article 1	1.943.348-2.580.028 11x2x57.880 (Kl.24j. - N1-G.B.)	48.174,34-63.957,25 11x2x1434,81 (Kl.24j. - N1-G.B.)	Artikel 1
Article 2	1 843.916 - 2 431 635 11x2 x 53429 (Kl. 24 j. - N 1 - G.B.)	45.709,49-60.278,77 11x2x1324,48 (Kl. 24 j. - N 1 - G.B.)	Artikel 2
Article 3		Artikel 3	
§ 3	1 205 758 - 1 713 329 3x1 x 26 713 8x2 x 53 429 (Kl. 24 j. - N 1 - G.B.)	29.889,97-42.472,41 3x1x662,20 8x2x1324,48 (Kl. 24 j. - N 1 - G.B.)	§ 3

CHAPITRE VIII. — *Office national des Pensions*

Section 1^{ère}. — Adaptation de l'arrêté royal du 26 mai 1992 octroyant une indemnité de caisse aux agents de l'Office national des pensions qui, du chef de leurs fonctions, sont appelés à manipuler des fonds

Art. 23. Dans les dispositions indiquées ci-dessous de l'arrêté royal du 26 mai 1992 octroyant une indemnité de caisse aux agents de l'Office national des pensions qui, du chef de leurs fonctions, sont appelés à manipuler des fonds, les montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

HOOFDSTUK VIII. — *Rijksdienst voor Pensioenen*

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 26 mei 1992 tot toekenning van een kasvergoeding aan de personeelsleden van de Rijksdienst voor pensioenen die uit hoofde van hun functie fondsen moeten behandelen

Art. 23. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 26 mei 1992 tot toekenning van een kasvergoeding aan de personeelsleden van de Rijksdienst voor pensioenen die uit hoofde van hun functie fondsen moeten behandelen, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Article 3		Artikel 3	
§ 1 ^{er}	800	19,84 EUR	§ 1
Article 4		Artikel 4	
§ 1 ^{er} alinéa 1	3.200	79,33 EUR	§ 1 eerste lid

Section 2. — Adaptation de l'arrêté royal du 3 décembre 1998 portant fixation des échelles de traitement des grades particuliers de l'Office national des pensions

Art. 24. Dans les dispositions indiquées ci-dessous de l'arrêté royal du 3 décembre 1998 portant fixation des échelles de traitement des grades particuliers de l'Office national des pensions, les échelles de traitement exprimées en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacées par les échelles de traitement exprimées en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Afdeling 2. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 3 december 1998 tot vaststelling van de weddenschalen van de bijzondere graden van de Rijksdienst voor pensioenen

Art. 24. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 3 december 1998 tot vaststelling van de weddenschalen van de bijzondere graden van de Rijksdienst voor pensioenen worden de in frank uitgedrukte weddenschalen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte weddenschalen in de derde kolom van dezelfde tabel.

Article 3		Artikel 3	
§ 1 ^{er}	1.943.348 - 2.580.028 11 x 2 x 57.880 (Cl. 24a. - N1-GB) (Kl. 24j. - N1-GB)	48.174,34 - 63.957,25 11 x 2 x 1.434,81 (Cl. 24a.N1-GB) (Kl. 24j. - N1GB)	§ 1
§ 1 ^{er}	1.843.916 - 2.431.635 11 x 2 x 53.429 (Cl. 24a. - N1-GB) (Kl. 24j. - N1-GB)	45.709,49 - 60.278,77 11 x 2 x 1.324,48 (Cl. 24a. - N1-GB) (Kl. 24j. - N1-GB)	§1
§ 2	1.018.768 - 1.649.802 3 x 1 x 35.618 10 x 2 x 52.418 (Cl. 24a. - N1-GB) (Kl. 24j. - N1-GB)	25.254,60 - 40.897,55 3 x 1 x 882,95 10 x 2 x 1.299,41 (Cl. 24a. - N1-GB) (Kl. 24j. - N1-GB)	§ 2
§ 2	1.018.768 - 1.586.577 3 x 1 x 24.933 10 x 2 x 49.301 (Cl. 24a. - N1-GB) (Kl. 24j. - N1-GB)	25.254,60 - 39.330,24 3 x 1 x 618,08 10 x 2 x 1.222,14 (Cl. 24a. - N1-GB) (Kl. 24j. - N1-GB)	§ 2
§ 2	1.018.768 - 1.520.667 3 x 1 x 24.933 10 x 2 x 42.710 (Cl. 24a. - N1-GB) (Kl. 24j. - N1-GB)	25.254,60 - 37.696,44 3 x 1 x 618,08 10 x 2 x 1.058,76 (Cl. 24a. - N1-GB) (Kl. 24j. - N1-GB)	§ 2
Article 4		Artikel 4	
§ 3	1.205.758 - 1.713.329 3 x 1 x 26.713 8 x 2 x 53.429 (Cl. 24a. - N1-GB) (Kl. 24j. - N1-GB)	29.889,97 - 42.472,41 3 x 1 x 662,20 8 x 2 x 1.324,48 (Cl. 24a. - N1-GB) (Kl. 24j. - N1-GB)	§ 3
Article 7		Artikel 7	
	13/3	33.642,55 - 48.211,83 11 x 2 x 1.324,48 (Cl 24a. - N1-GB) (Kl 24j. - N1-GB)	
Article 8		Artikel 8	
§ 1 ^{er}	812.184 - 1.178.672 3 x 1 x 10.676 2 x 2 x 14.232 2 x 2 x 28.463 10 x 2 x 24.907 (Cl. 20a. - N2-GA) (Kl. 20j. - N2-GA)	20.133,52 - 29.218,58 3 x 1 x 264,66 2 x 2 x 352,81 2 x 2 x 705,58 10 x 2 x 617,43 (Cl. 20a. - N2-GA) (Kl. 20j. - N2-GA)	§ 1
Article 10		Artikel 10	
	577.376 - 911.845 3 x 1 x 10.676 2 x 2 x 14.232 11 x 2 x 24.907 (Cl. 20a. - N2-GA) (Kl. 20j. - N2-GA)	14.312,78 - 22.604,11 3 x 1 x 264,66 2 x 2 x 352,81 11 x 2 x 617,43 (Cl. 20a. - N2-GA) (Kl. 20j. - N2-GA)	
Article 11		Artikel 11	
	32/5	13.164,29 - 17.726,01 3 x 1 x 138,70 5 x 2 x 276,18 8 x 2 x 345,59 (Cl 18a. - N3 -GA) (Kl 18j. - N3 -GA)	

CHAPITRE IX. — Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins

Section 1^{ère}. — Adaptation de l'arrêté royal du 20 septembre 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers à la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins

Art. 25. Dans les dispositions indiquées ci-dessous de l'arrêté royal du 20 septembre 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers à la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins, les échelles de traitement exprimées en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacées par les échelles de traitement exprimées en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 2	1.018.768 - 1.514.768 3/1 x 24.933 11/2 38.291	25.254,60 - 37.550,15 3/1 x 618,08 11/2 x 949,21	Art. 2
Art. 4	1.226.775 - 1.974.781 14/2 x 53.429	30.410,96 - 48.953,68 14/2 x 1.324,48	Art. 4
Art. 5	1.357.137 - 1.944.856 11/2 x 53.429	33.642,55 - 48.211,83 11/2 x 1.324,48	Art. 5

Art. 26. Le tableau de conversion des grades particuliers rayés et des échelles de traitements y liées repris à l'annexe de l'arrêté royal du 20 septembre 1998 est remplacé par le tableau suivant exprimé en Euro.

Grade rayé — Geschrapte graad	Echelle de traitement liée au grade rayé — Weddenschaal verbonden aan de geschrapte graad	Grade créé — Opgerichte graad	Echelle de traitement liée au grade créé — Weddenschaal verbonden aan de opgerichte graad
Directeur	33.642,55 - 48.211,83 11/2 x 1324,48	Directeur	30.410,96 - 48.953,68 14/2 x 1324,48
Conseiller adjoint-chef de service Adjunct-adviseur hoofd van dienst	25.254,60 - 37.550,15 3/1 x 618,08 11/2 x 949,21	Directeur adjoint Adjunct-directeur	25.254,60 - 37.550,15 3/1 x 618,08 11/2 x 949,21

CHAPITRE X. — Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités

Section 1^{ère}. — Adaptation de l'arrêté royal du 23 septembre 1994 relatif à l'octroi d'indemnités forfaitaires pour frais de séjour au personnel d'inspection de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités

Art. 27. A l'article 1^{er}, alinéa 1^{er}, de l'arrêté royal du 23 septembre 1994 relatif à l'octroi d'indemnités forfaitaires pour frais de séjour au personnel d'inspection de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, les mots "4.627 BEF" sont remplacés par les mots "114,71 EUR".

HOOFDSTUK IX. — Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 20 september 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden

Art. 25. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 20 september 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden, worden de in frank uitgedrukte weddenschalen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld vervangen door de in euro uitgedrukte weddenschalen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Art. 26. De conversietabel van de geschrapte graden en de eraan verbonden weddenschalen die is opgenomen als bijlage bij het koninklijk besluit van 20 september 1998 wordt vervangen door de volgende tabel uitgedrukt in Euro.

HOOFDSTUK X. — Controledienst voor de Ziekenfondsen en landsbonden van ziekenfondsen

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 23 september 1994 betreffende de toekenning van forfaitaire vergoedingen voor verblijfkosten aan het personeel van de inspectie van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen

Art. 27. In artikel 1, eerste lid, van het koninklijk besluit van 23 september 1994 betreffende de toekenning van forfaitaire vergoedingen voor verblijfkosten aan het personeel van de inspectie van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, worden de woorden "4.627 BEF" vervangen door de woorden "114,71 EUR".

Section 2. — Adaptation de l'arrêté royal du 23 juin 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités

Art. 28. Dans les dispositions mentionnées ci-après de l'arrêté royal du 23 juin 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, les échelles de traitement exprimées en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacées par les échelles de traitement exprimées en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Afdeling 2. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 23 juni 1997 tot vaststelling van de weddeschalen van de bijzondere graden bij de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen

Art. 28. In de hierna vermelde bepalingen van het koninklijk besluit van 23 juni 1997 tot vaststelling van de weddeschalen van de bijzondere graden bij de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen worden de in frank uitgedrukte weddeschalen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte weddeschalen in de derde kolom van dezelfde tabel.

Article 5		Artikel 5	
§ 3	1.205.758-1.713.329 3 ¹ x 26.713 8 ² x 53.429	29.889,97-42.472,41 3 ¹ x 662,20 8 ² x 1.324,48	§ 3
Article 10		Artikel 10	
alinéa unique	619.588-829.407 3 ¹ x 8.733 4 ² x 10.655 10 ² x 14.100 Kl. 18 ans - N4 - G.A. Cl. 18 ans - N4 - G.A.	15.359,19-20.560,52 3 ¹ x 216,49 4 ² x 264,14 10 ² x 349,53 Kl. 18 ans - N4 - G.A. Cl. 18 ans - N4 - G.A.	enig lid
Article 15		Artikel 15	
alinéa unique	1.481.802-2.069.521 11 ² x 53.429 Kl. 24 jaar - N1 - G.B. Cl. 24 ans - N1 - G.B.	36.732,92-51.302,20 11 ² x 1.324,48 Kl. 24 jaar - N1 - G.B. Cl. 24 ans - N1 - G.B.	enig lid

TITRE III. — Dispositions finales

Art. 29. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2002.

Art. 30. Notre Ministre de la Protection de la Consommation, de la Santé publique et de l'Environnement, Notre Ministre des Affaires sociales, Notre Ministre de l'Intégration sociale et Notre Ministre de l'Intérieur sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 4 décembre 2001.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Protection de la Consommation,
de la Santé publique et de l'Environnement,
Mme M. AELVOET

Le Ministre des Affaires sociales et des pensions,
F. VANDENBROUCKE

Le Ministre du Budget et de l'Intégration sociale,
J. VANDE LANOTTE

Le Ministre de l'Intérieur,
A. DUQUESNE

TITEL III. — Slotbepalingen

Art. 29. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2002.

Art. 30. Onze Minister van Consumentenzaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, Onze Minister van Sociale Zaken, Onze Minister van Maatschappelijke Integratie en Onze Minister van Binnenlandse Zaken zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 4 december 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Consumentenzaken,
Volksgezondheid en Leefmilieu,
Mevr. M. AELVOET

De Minister van Sociale Zaken en Pensioenen,
F. VANDENBROUCKE

De Minister van Begroting en van Maatschappelijke Integratie,
J. VANDE LANOTTE

De Minister van Binnenlandse Zaken,
A. DUQUESNE